

En present till Karin

Dagboken

Dagbokssidan är skriven för det här läromedlet, men den bygger på Astrid Lindgrens verkliga dagböcker från kriget. Allt den berättar är sant.

Stockholm, 21 maj 1944

Idag är en fin dag. Min dotter Karin fyller tio år. Hon får en present av mig. Det är en bok. Jag har skrivit den själv. Boken handlar om Pippi Långstrump. Pippi är en stark och rolig flicka. Karin blir mycket glad.

Det är krig i Europa. I Sverige är det inte krig. Men livet är svårt på många sätt. Vi får bara köpa lite mat och kaffe.

Jag arbetar på ett kontor. Kontoret är hemligt. Jag läser brev från andra länder. Breven berättar om kriget. Jag får inte prata om mitt arbete. Inte med någon.

På kvällen skriver jag i min dagbok. Jag klistrar in artiklar från tidningen. Jag skriver om kriget och om min familj. Jag hoppas att kriget slutar snart.

Ordlista

ORD	FÖRKLARING
fylla år	ha födelsedag
en present	en sak man ger till någon, till exempel på en födelsedag
ett krig	när länder slåss mot varandra
ett kontor	en plats där man arbetar med papper
hemlig	något som andra inte får veta
ett brev	text man skickar till en person
en dagbok	en bok där man skriver om sin dag
klistra in	sätta fast papper i en bok
en artikel	en text i en tidning
en tidning	papper med nyheter

Läsförståelsefrågor

1. Hur gammal är Karin idag?
 1. fem år
 2. tio år
 3. tjugo år
2. Vad får Karin av Astrid?
 1. en bok
 2. en katt
 3. en cykel
3. Var arbetar Astrid?
 1. i en skola
 2. i en affär
 3. på ett hemligt kontor
4. Vad gör Astrid på kvällen?
 1. Hon sover.
 2. Hon skriver i sin dagbok.
 3. Hon arbetar på kontoret.
5. Vad hoppas Astrid? Skriv en mening.

Facit

1. **b)** tio år.
2. **a)** en bok (om Pippi Långstrump).
3. **c)** på ett hemligt kontor.
4. **b)** Hon skriver i sin dagbok.
5. Exempel på svar: *Hon hoppas att kriget slutar snart.*

Bedöm öppna svar efter innehåll, inte efter exakt formulering.

FÖR LÄRAREN

Dagboken bygger på Astrid Lindgrens riktiga krigsdagböcker, som gavs ut 2015. Originalen skrevs på 1940-talets svenska; här är språket modernt och enkelt. Texten står i presens (*fyller, arbetar, skriver*) med enstaka perfekt (*har skrivit*) – passa på att öva presensformer och jag-form. Låt gärna eleverna skriva en egen kort dagboksrad i presens: "Idag är jag..."

Diskussionsfrågor

- Skriver du dagbok, eller skriver du på telefonen? Berätta.
 - Vad gör du när någon i din familj fyller år?
 - **Skriv (3 meningar):** Skriv en dagbokssida om idag. Vad gör du? Vad hoppas du?
-

Källor och faktagranskning

- Astrid Lindgrens officiella webbplats: astridlindgren.com (om hennes liv, Pippi och opinionsarbetet)
- Nationalencyklopedin (ne.se): Astrid Lindgren
- Wikipedia: Astrid Lindgren; Pippi Långstrump (roman); Pomperipossa i Monismanien

Faktagranskad mot ovanstående källor i juni 2026. Lasse föddes i Köpenhamn 1926. Pippi refuserades av Bonniers 1944 och vann sedan förstapris hos Rabén & Sjögren 1945. Pomperipossa (1976) gällde en marginalskatt på 102 %.

Berättelser om svenskar · läromedel för svenska som andraspråk. Skapat inom Läromedelsprojektet. Senast uppdaterad 2026-06-12.